

St. Patrick's Catholic Church

6160 Cartwright Avenue North Hollywood, CA 91606

PASTOR: FR. NICOLÁS SÁNCHEZ

*July 21, 2019
Sixteenth Sunday
in Ordinary Time*

*21 de Julio del 2019
Decimosexto Domingo del
Tiempo Ordinario*



Confessions/Confesiones

Tuesdays/Martes: 6:00pm

Saturdays/Sábados : 4:00pm

Mission/Vision Statement for St. Patrick's Church
Latest objective:

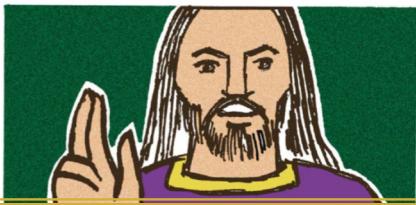
"a community of missionary disciples that are welcoming, educators and of service to the most needy"

- Convert St. Patrick's Church into a community of communities, formed by missionary disciples, capable of creating welcoming spaces for families and outgoing into the peripheries.

Visión Para la Iglesia de San Patricio
Objetivo último:

"una comunidad de discípulos-as misioneros, acogedora, educadora y de servicio a los más necesitados"

- Convertir la Iglesia de San Patricio en una comunidad de comunidades, formada por discípulos-as misioneros-as, capaces de crear espacios de acogida para familias y, de salida hacia las periferias.



© J. S. Paluch Co., Inc.

Sixteenth Sunday in Ordinary Time

July 21, 2019

It is [Christ] whom we proclaim, admonishing everyone and teaching everyone with all wisdom, that we may present everyone perfect in Christ.

— Colossians 1:28b

A MINDSET OF SERVICE

There's a lot of traveling, delivering, and visiting going on in our readings today. In Genesis Abraham cares for the needs of three mysterious travelers. The psalm responds, celebrating the kind of righteousness that Abraham practices. Then, in his letter to the Colossians, Saint Paul describes his own ministry as almost like a delivery service: he, God's steward, brings the word of God to their community. Finally, Luke's Gospel shares the well-known story of Mary and Martha, and the different ways they welcome Jesus into their home. Amid all this coming and going, we are invited to pay attention to the ways we tend to the needs of others. Each of us can ask, *How am I present to God and others in my life?*

TREASURES FROM OUR TRADITION

There's a different pace to a summer Sunday, especially on those days when we dream of air conditioning and wave any available paper to stir the air. Yet we persist in gathering, even with so many breaks from the usual routines. We distance ourselves not only from routines, but from schedules and familiar well-worn paths. These are playful days and contemplative days. We see long-lost friends and visit almost-forgotten places. We have more leisure than any people before in the history of the world, and we need it because our lives are so care-worn and tiring. More of us walk barefoot and look up at the stars or dip our toes in the lake or sea, sing around campfires, read novels on the beach, and eat comfort food with our fingers. We see how beautiful life can be, and are more aware than usual of how God is always breaking in with signs of love.

In Genesis today, Abraham and Sarah practice hospitality to their visitors, who turn out to be God dropping in. During the summer months, God practices hospitality in return, inviting us into a season of celebration. Keeping Sunday holy is a good habit to cultivate in these days when our spirits are especially receptive to God's deep desire for us to know divine love.

READINGS FOR THE WEEK

- Monday:** Sg 3:1-4b or 2 Cor 5:14-17; Ps 63:2-6, 8-9;
Jn 20:1-2, 11-18
- Tuesday:** Ex 14:21 — 15:1; Ex 15:8-10, 12, 17;
Mt 12:46-50
- Wednesday:** Ex 16:1-5, 9-15; Ps 78:18-19, 23-28;
Mt 13:1-9
- Thursday:** 2 Cor 4:7-15; Ps 126:1bc-6; Mt 20:20-28
- Friday:** Ex 20:1-17; Ps 19:8-11; Mt 13:18-23
- Saturday:** Ex 24:3-8; Ps 50:1b-2, 5-6, 14-15;
Mt 13:24-30
- Sunday:** Gn 18:20-32; Ps 138:1-3, 6-8; Col 2:12-14;
Lk 11:1-13



© J. S. Paluch Co., Inc.

TODAY'S READINGS

- First Reading** — Abraham shows hospitality to three visitors (Genesis 18:1-10a).
- Psalm** — He who does justice will live in the presence of the Lord (Psalm 15).
- Second Reading** — The mystery hidden from generations past has been manifested; it is Christ in you, the hope for glory (Colossians 1:24-28).
- Gospel** — Jesus converses with Martha and Mary about service and contemplation (Luke 10:38-42).

SAINTS AND SPECIAL OBSERVANCES

- Sunday:** Sixteenth Sunday in Ordinary Time
- Monday:** St. Mary Magdalene
- Tuesday:** St. Bridget
- Wednesday:** St. Sharbel Makhlūf
- Thursday:** St. James
- Friday:** Ss. Joachim and Anne
- Saturday:** Blessed Virgin Mary

FORGIVENESS

To forgive is to set a prisoner free
and to discover that the prisoner is *me*.

—Anonymous

Good News from St. Patrick School

St. Patrick School's Summer office hours Monday-Thursdays from 8am-1pm. Please call 818-761-7363 to schedule a tour.

**Buenas noticias de la escuela de San Patricio**

Las horas de oficina de verano de la Escuela San Patricio de lunes a jueves de 8:00 am a 1:00 pm. Porfavor llame para hacer una cita al 818-761-7363

EL COMITE DE SALUD y PACOIMA BEATIFUL

Los invitamos el Lunes 22 de Julio a una charla donde nos hablaran de como podamos aplicar para bajar el pago de nuestras recibos de gas, agua y energia electrica.

Asista con sus recibos y nosotros le ayudaremos

En el Salon Nazareth
7:00pm-9:00pm

Department of Water and Power Free Refrigerator Exchange Program

800-722-934

Departamento de Agua y Luz Programa Gratis de Intercambio de Refrigerador

800-722-9340

SVDP - DESPENSA DE COMIDA

Los artículos comestibles que se necesitan semanalmente son: **latas de atún, arroz, frijoles y sopas enlatadas sin caducar.** Si desea hacer una donación monetaria, favor utilizar su sobre de colectas marcado: San Vicente de Paul (SVDP). Y si aún no se ha registrado en nuestra parroquia, en el sobre complementario (que está en la Iglesia) informarnos que su donación es para SVDP. ¡Muchas gracias por su contribución!

Confessions/Confesiones

Tuesdays/Martes: 6:00pm

Saturdays/Sábados : 4:00pm

ST.PATRICK'S CATHOLIC BOOKSTORE AND GIFT SHOP

NEXT TO THE CHAPEL

E-MAIL: stpatrickbookstore@gmail.com

TELEPHONE/TELEFONO 818-752-3240 EXT 1011



MONDAY, TUESDAY & THURSDAY 1 PM TO 8 PM
FRIDAY 1PM TO 6:30 PM **SATURDAY** 10 AM TO 6 PM
SUNDAY 8:15 AM TO 2:30 PM
WEDNESDAY CLOSED

LUNES, MARTES & JUEVES 1PM A 8 PM
VIERNES 1 PM A 6:30 PM **SABADO** 10AM-6PM
DOMINGO 8:15 AM A 2:30 PM
MIERCOLES CERRADO

Administrative Offices

6153 Cahuenga Blvd.
North Hollywood, CA 91606
(818) 752-3240

Mon-Fri/ Lun– Vie: 8:30pm-12pm & 1pm-8pm;
Wednesdays close at 7:00pm
Miércoles cierra a las 7:00pm

St. Patrick's Catholic School

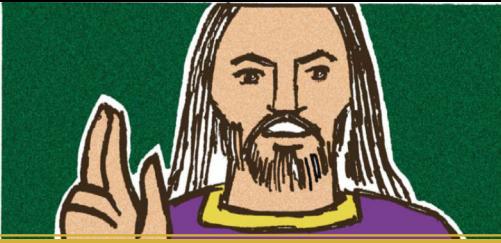
10626 Erwin St.
North Hollywood, CA 91606
(818) 761-7363
Pre-School (818) 763-6473
M-Th 8:00am –2:30pm/
Fri. 8:00am-1:00pm

Life Teen Confirmation

-Applications now available
in the parish center

**Confirmación**

-Aplicaciones ahora disponible
en el centro parroquial



Decimosexto Domingo del Tiempo Ordinario 21 de julio de 2019

Ese mismo Cristo es el que nosotros predicamos cuando corregimos a los hombres y los instruimos con todos los recursos de la sabiduría, a fin de que todos sean cristianos perfectos.

— Colosenses 1:28b

UNA MENTALIDAD DE SERVICIO

Hay varios viajes, entregas y visitas que pasan en las lecturas de hoy. En el libro del Génesis, Abraham atiende las necesidades de los tres viajeros misteriosos. La respuesta del salmo, celebra la justicia que Abraham practica. Entonces, en su carta a los colosenses, san Pablo describe su propio ministerio como algo que es para darse como servicio: él, administrador de Dios, trae la palabra de Dios a su comunidad. Finalmente, el Evangelio de Lucas, comparte la historia bien conocida de Marta y María, y la manera diferente como recibieron en su casa a Jesús. En medio de todo este trajinar, se nos invita a poner atención en las formas que atendemos las necesidades de los demás. Cada uno de nosotros podemos preguntar, *¿cómo presento mi vida a Dios y a otros?*

TRADICIONES DE NUESTRA FE

América es un continente nacido del mestizaje que tomó a los europeos, los indígenas y los africanos para engendrar algo nuevo. Normalmente pensamos en el mestizaje de sangre que produjo nuevas razas latinoamericanas. Pero también existe el mestizaje cultural que produce nuevos elementos latinoamericanos. Uno de estos es el sarape, hijo de la tilma pre-colombina y el manto español. Este mestizaje en tela tiene sus principios en el siglo XVIII con una proliferación de talleres en Zacatecas, Saltillo y otros lugares. Esta cobija colorida, de algodón o lana, fue desarrollada para añadir color y belleza a los charros de siglos pasados.

A través de la historia el sarape ha sido usado por vaqueros, jinetes, soldados y revolucionarios. Hoy día el sarape, jorongo, frazada, gabán o cobija se ha convertido en símbolo de tradición mexicana y se encuentra decorando hogares, restaurantes e iglesias. México no es el único país que ha desarrollado un mestizaje en tela, también Guatemala, Colombia, El Salvador y otros más tienen sus telas y tapetes particulares que mezclan los colores y los diseños para celebrar el talento y la creatividad del mestizaje latinoamericano.

LECTURAS DE LA SEMANA

- Lunes:** Cant 3:1-4b o 2 Cor 5:14-17; Sal 63 (62):2-6, 8-9; Jn 20:1-2, 11-18
- Martes:** Ex 14:21 — 15:1; Ex 15:8-10, 12, 17; Mt 12:46-50
- Miércoles:** Ex 16:1-5, 9-15; Sal 78 (77):18-19, 23-28; Mt 13:1-9
- Jueves:** 2 Cor 4:7-15; Sal 126 (125):1bc-6; Mt 20:20-28
- Viernes:** Ex 20:1-17; Sal 19 (18):8-11; Mt 13:18-23
- Sábado:** Ex 24:3-8; Sal 50 (49):1b-2, 5-6, 14-15; Mt 13:24-30
- Domingo:** Gn 18:20-32; Sal 138 (137):1-3, 6-8; Col 2:12-14; Lk 11:1-13



© J. S. Paluch Co., Inc.

LOS SANTOS Y OTRAS CELEBRACIONES

- Domingo:** Decimosexto Domingo del Tiempo Ordinario
- Lunes:** Santa María Magdalena
- Martes:** Santa Brígida
- Miércoles:** San Sharbel Makhlūf
- Jueves:** Santiago
- Viernes:** San Joaquín y Santa Ana
- Sábado:** Santa María Virgen

LECTURAS DE HOY

Primera lectura — Abraham muestra hospitalidad a los mensajeros del Señor (Génesis 18:1-10a).

Salmo — ¿Quién será grato a tus ojos, Señor?
(Salmo 15 [14])

Segunda lectura — Pablo habla de la responsabilidad que se le ha encomendado de completar la Palabra de Dios (Colosenses 1:24-28).

Evangelio — Marta, te preocupas de muchas cosas. María ha escogido la mejor parte (Lucas 10:38-42).

PERDÓN

Perdonar es liberar a un prisionero y descubrir que el prisionero soy yo.

—Anónimo

7/14/2019
First Collection/Primera Colecta
\$7,957.53
Second Collection /Segunda Colecta
\$1,022.28
Building & Maintenance-
Mantenimiento y Reparaciones
\$89.00
Altar Society
\$80.00
SVDP
\$585.00
School
\$126.00
Grupo de Oracion
\$ 197.00

HOSPITALITY AMOUNTS WILL BE AVAILABLE NEXT WEEK

English Charismatic Prayer Group

meets every 1st, 3rd and 4th Saturday of each month in the Chapel from 6:30 to 9:30 pm.

All are welcome.



DID YOU KNOW?

Drug use prevention starts at home. You know it's important to keep your children, especially teenagers, away from drugs, but besides lecturing, how can you impress this importance on your children? Setting an example at home is a great start — watch how you communicate subtle messages about your own substance use, such as a glass of wine after a "hard day" or overdoing it on prescription medication. Additionally, talk to your children about drug-related rules in real contexts, like parties. Give them realistic scripts for saying no if friends offer them drugs, so they have real options when the time comes. For more prevention ideas, get a copy of the VIRTUS® article "Ten Prevention Practices You May Not Have Considered" at <http://www.la-archdiocese.org/org/protecting/Pages/VIRTUS-Current-Online-Articles.aspx>.

BLOOD DRIVE JULY 30 & 31 DONACION DE SANGRE EN JULIO 30 & 31

To sign up please call/Para apuntarse llame a
Karla Lovo Or Luis Valdez
At 818 220 9184 or 818 392 0579

SCHEDULE OF MASSES

Saturday: 5:30pm
Sunday: 7:30am, 10:30am,
& 4:15pm Life Teen Confirmation mass
Monday—Friday: 8:00am (Except Thursday)



Registraciones para catequesis familiar

Registraciones para primera comunión
Lunes a Viernes de 8:30am a 8:00pm.
en la Oficina de catequesis familiar.

HORARIO DE MISAS

Sábado: 7:00pm
Domingo: 6:15am, 8:45am, 12:00pm, 6:00pm & 7:30pm
Lunes y Jueves: 6:30pm
Primer Viernes: 6:30pm (Adoración al Santísimo hasta las 8pm)
Misa de Anciano y Enfermos (Bilingüe): 11:00am
(ultimo martes del mes)

:SABÍA QUE?

La prevención del uso de drogas comienza en la casa. Usted sabe que es importante mantener a sus hijos, especialmente a los adolescentes, alejados de las drogas, pero además de aleccionarlos, ¿cómo puede usted reforzar la importancia de ello en sus hijos? Dar el ejemplo en casa es un gran comienzo. Observe cómo comunica mensajes sutiles sobre su propio uso de sustancias, como una copa de vino después de un "día difícil" o sobrepasándose con los medicamentos recetados. Además, hable con sus hijos sobre las reglas relacionadas con las drogas en contextos reales, como las fiestas. Enséñeleles cómo decir "no" si los amigos les ofrecen drogas, para que tengan opciones reales si llegara el momento. Para obtener más ideas sobre prevención, obtenga una copia del artículo de VIRTUS® "Ten Prevention Practices You May Not Have Considered" (Diez prácticas de prevención que quizás no haya considerado) en <http://www.la-archdiocese.org/org/protecting/Pages/VIRTUS-Current-Online-Articles.aspx>.

Patricians Senior Club

1st & 3rd Monday 10am Auditorium
Stella (818)391-3071 Carrie (818) 634-3332

Prebautismales

Ricardo Sifontes

1st saturday of month

Primer Sábado del mes

RICA

Rirardo Sifontes

Miércoles 7pm Nazaret

San Vicente de Paul

Raquel Rincón Every Wednesday
8am-9am,

**Celebración de fiestas patronales,
diversidad de pueblos y culturas:**

Virgen de Guadalupe
(Empeatriz de las Américas)

Señor de Esquipulas
(Fiesta Guatemalteca y devotos)

Señor de los Milagros
(Fiesta Peruana y devotos)

Beato Arnulfo Romero
(Obispo-Martir de El Salvador)

Salvador del Mundo
(Fiesta Salvadoreña y devotos)

Divino Niño
(Fiesta Colombiana y devotos)

Inmaculada Concepcion de Maria
(Fiesta de la iglesia, Nicaraguense y devotos)

Ntra. Sra. De Lujan
(Fiesta Argentina y devotos)

San Patricio: Fiesta Patronal
de la Iglesia de San Patricio

Al-Anon (español)

sábados 11:30am Nazaret

Al-Ateen (English)

Saturdays 11:30am Luke & Mark

Altar Society

1st Wednesday 9:00am Jerusalem

Comedores Compulsivos

Domingo 10:30am—CP 3

Comité de Salud

Lunes 7pm - Nazareth

Community of the Risen Lord

Shane Cramer

Coros

Ricardo Flores 818 298-6627

Coros de adultos, jóvenes y niños

Lunes 7pm—8:30pm salón de coros

Cursillos de Cristiandad

Juan Carrillo (818) 206-8740

Confirmation Life Teen

Macoy Lara

Catequesis Familiar

Ricardo Sifontes

Comité Mariano

Jose Ramiro (818) 752-3240

Cordinador de Ujieres

Jorge Gomez (818) 573-3377

Encuentro Matrimonial

Juan & Julia López (818) 731-1605

Evangelización

Lesbia González (818) 660-7983

English Mass Ministry

Shane Cramer and Vicky Marino

Grupo de Oración

José Ramiro Rosales (818) 522-9175

Hotline for Pregnant Women

(OPTION LINE) 1-800-395-HELP

Lectores

Virginia Santos 818-753-1139

Light of Jesús

Joan Copiozo (310)713-6484

Ministry of the Sick

Contact office for services

Ministros de Comunión

Agustin y Lupita Ordaz

Monaguillos

Julia Hidalgo(818) 319-8867

Proyecto Parroquia Comunidad**Evangelizadora**

Lunes, jueves, miércoles y viernes

7:30pm a 9:15pm

Camino para convertirse en discípulo misionero en la comunidad de San Patricio y aglutina el Carisma de todos en una única misión.

La comunidad ha iniciado un proyecto con familias

Parish Community Evangelization Project.

Walking towards becoming missionary disciples in the community of St. Patrick and bring together the Charisma of all in one common mission.

Why is it good to be registered at St. Patrick's?

As a registered parishioner, we know who you are, where you live and how long you have been registered in the Parish. Registering allows us to better serve you. If you ever need a contributions letter for tax purposes, or a permission letter for another parish, we can access the information by your parish number and provide you with a letter. If you have not registered, you can fill out the registration form in the back of this bulletin and submit in the collections basket or stop by the Parish center to do so.

SVDP - FOOD PANTRY

Items needed on a weekly basis are: **tuna cans, rice, beans and canned soups** that have not expired. If you want to make a monetary contribution, please use your collection envelopes marked St. Vincent de Paul (SVDP). And, if you have not yet registered with our parish, you can use the complementary envelopes (in church) informing us that your donation is for SVDP. Thank you for your contribution.

SVDP - DESPENSA DE COMIDA

Los artículos comestibles que se necesitan semanalmente son: **latas de atún, arroz, frijoles y sopas enlatadas sin caducar**. Si desea hacer una donación monetaria, favor utilizar su sobre de colectas marcado: San Vicente de Paul (SVDP). Y si aún no se ha registrado en nuestra parroquia, en el sobre complementario (que está en la Iglesia) informarnos que su donación es para SVDP. ¡Muchas gracias por su contribución!